

**SANTALI
AEC (B)-I**

AEC (B)-I: Basic Santali

Credit distribution, Eligibility and Pre-requisites of the Course

Course title & Code	Credits	Credit distribution of the course			Eligibility criteria	Pre-requisite of the course
		Lecture	Tutorial	Practical/ Practice		
Basic Santali	02	2	0	0	(for students who have not studied the language)	NIL

Learning Objectives : The course aims to prepare bilingual and multilingual students proficient in translation and interpretation, have sufficient knowledge of at least two languages, the source and the target language, and apply them adequately for all practical purposes. Besides, it also aims to build cross-cultural communications and enables the students to use different skills effectively to prepare themselves to take jobs in translation and interpretation.

Learning outcomes: Students will be able to build various professional, technical, and linguistic skills to take the job of translation and interpretation. Their knowledge in various fields in both the source and the target languages will help them translate in multiple areas and take interpretation jobs for the different target groups; the translator works with the written material/texts; the interpreter will mediate between languages orally.

Allotted classes: 30 hours

**Credits: 02
Marks: 50**

Unit –I

Eight Weeks

Introduction to sounds along with sound-images (alphabets and numbers)

Unit -II

Four Weeks

Introduction to Noun, Pronoun, Prepositions

Everyday Vocabulary

Essential/ recommended readings:

Examination scheme and mode: Subject to directions from the Examination Branch/University of Delhi from time to time.

**SINDHI
AEC (B)-I**

AEC (B)-I: Basic Sindhi

Credit distribution, Eligibility and Pre-requisites of the Course

Course title & Code	Credits	Credit distribution of the course			Eligibility criteria	Pre-requisite of the course
		Lecture	Tutorial	Practical/ Practice		
Basic Sindhi	02	2	0	0	(for students who have not studied the Sindhi language)	NIL

Learning Objectives : This course is aimed to teach the basic language communication skills in Sindhi. It will introduce basic skills of the Sindhi language: its alphabets, essential words and simple sentence construction methods. The course intends to facilitate students acquiring primary skills of reading, writing and speaking Sindhi along with building up an elementary vocabulary.

Learning outcomes: The course will enable the students to obtain the basic skills of communication in Sindhi along with a primary vocabulary. After completing the course they

can read and write simple Sindhi sentences, can figure out words having conjunct character, and can have basic everyday conversation.

Allotted classes: 30 hours

Credits: 02

Marks: 50

Unit -I

Eight Weeks

Introduction to sounds along with sound-images (alphabets and numbers)

Unit -II

Four Weeks

Introduction to Noun, Pronoun, Prepositions

Unit -III

Three Weeks

Everyday Vocabulary, idioms & proverbs

Essential/ recommended readings:

Jetley MK, *Sindhi Bhasha Vyakaran Avam Prayog*, Sindhi Academy, Delhi

Examination scheme and mode: Subject to directions from the Examination Branch/University of Delhi from time to time.